



البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
٣٠ يونيو ٢٠١٧

الصفحة	المحتويات
	البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
١	تقرير مدقق الحسابات المستقل حول المراجعة
٢	بيان المركز المالي المختصر الموحد
٣	بيان الدخل المختصر الموحد
٤	بيان الدخل الشامل المختصر الموحد
٥	بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد
٦	بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد
١٧-٧	الإيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

كي بي ام جي
منطقة رقم ٢٥ الدائري الثالث
ص.ب: ٤٤٧٣، الدوحة
دولة قطر
تليفون: +٩٧٤ ٤٤٥٧ ٦٤٤٤
فاكس: +٩٧٤ ٤٤٤٢ ٥٦٢٦
الموقع الإلكتروني: www.kpmg.com.qa

تقرير مدقق الحسابات المستقل عن مراجعة البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية إلى أعضاء مجلس إدارة بنك الدوحة (ش.م.ق.ع.)

المقدمة

لقد راجعنا البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية المرفقة لبنك الدوحة (ش.م.ق.ع.) ("البنك") وشركاته التابعة (يشار إليها مجتمعة بـ "المجموعة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٧ والتي تتضمن:

- بيان المركز المالي المختصر الموحد كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٧.
- بيان الدخل المختصر الموحد لفترتي الثلاثة والستة أشهر المنتهيتين في ٣٠ يونيو ٢٠١٧.
- بيان الدخل الشامل المختصر الموحد لفترتي الثلاثة والستة أشهر المنتهيتين في ٣٠ يونيو ٢٠١٧.
- بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧.
- بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧.
- الإيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

إن مجلس إدارة البنك مسؤول عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" ولوائح مصرف قطر المركزي المعمول بها. إن مسؤوليتنا هي إصدار نتيجة حول هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية استناداً إلى المراجعة التي قمنا بها.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي الخاص بمهام المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمنشأة". وتشتمل أعمال مراجعة البيانات المالية المرحلية على الاستفسار من المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات مراجعة تحليلية بالإضافة إلى إجراءات أخرى. إن نطاق المراجعة يقل كثيراً عن نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق وبالتالي لا يمكننا من الحصول على التأكيد الذي يجعلنا على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وعليه، فإننا لا نبدى رأي تدقيق.

النتيجة

استناداً إلى ما قمنا به من أعمال المراجعة، فإنه لم يتبادر إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية المرفقة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٧ غير معدة، من كافة الجوانب الجوهرية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ ولوائح مصرف قطر المركزي المعمول بها.

أمر آخر

تمت مراجعة البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ بواسطة مدقق آخر والذي أعرب في تقرير المراجعة وتقرير التدقيق بتاريخ ٢٠ يوليو ٢٠١٦ و٣٠ يناير ٢٠١٧، على التوالي، عن نتيجة مراجعة غير معدلة ورأي تدقيق غير معدل.



جوبال بالاسوبر مانيام
كي بي ام جي
سجل مراقبي الحسابات رقم (٢٥١)

مرخص من قبل هيئة قطر للأسواق المالية
ترخيص مدقق خارجي رقم (١٢٠١٥٢)



١٩ يوليو ٢٠١٧
الدوحة
دولة قطر

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان المركز المالي المختصر الموحد
كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٧

ألف ريال قطري

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	إيضاحات
الموجودات			
٤,٢٦٠,٤١٠	٤,٢٣٥,٣٠٠	٥,٦١١,٦٤٦	نقد وأرصدة لدى مصارف مركزية
١٠,٥٠٥,٢٥٠	١٢,٦١٨,٢٦٩	٩,٢٣١,٦٩٥	مستحق من البنوك
٥٩,١٨٦,٢٢٢	٥٥,٤٠٣,٤٠٤	٥٩,١٩١,٢٦٧	٦ قروض وسلف للعملاء
١٤,٧٠٦,١١٠	١٣,٣٩١,٣٧٤	١٦,١٠٦,٦٥٩	٧ استثمارات في أوراق مالية
١٠,٣٤٣	٨,٧٢٥	١٠,٩١٤	استثمار في شركة زميلة
٧٧٠,٨٤٥	٧٩٧,٦٩٠	٧٤٩,٣٣١	٨ عقارات وأثاث ومعدات
٩٢٥,٧٦٩	٧٨٣,١٥١	٨٩٨,٧٢٠	موجودات أخرى
<u>٩٠,٣٦٤,٩٤٩</u>	<u>٨٧,٣٣٧,٩١٣</u>	<u>٩١,٨٠٠,٢٣٢</u>	إجمالي الموجودات
المطلوبات			
١٢,٢٧٥,٣٣٦	١١,٢٦٦,٧٩٣	١٣,٠١٠,٤٢٠	مستحق لبنوك
٥٥,٧٢٩,٩٥٠	٥٢,٤٠٦,٥٠٧	٥٥,٩٩٥,٢٧٧	ودائع عملاء
١,٨١٩,٥٩٨	٢,٥٩٠,٣٥٣	٣٨١,١٢٠	٩ سندات دين
٤,٩٩٤,٤٧٤	٥,٨٤٦,٨٠١	٥,٨٦١,٧٩٦	١٠ قروض أخرى
٢,١٦٥,٠٥٦	٢,١٦٤,٢١٠	١,٩٥٩,٥٠٠	مطلوبات أخرى
<u>٧٦,٩٨٤,٤١٤</u>	<u>٧٤,٢٧٤,٦٦٤</u>	<u>٧٧,٢٠٨,١١٣</u>	إجمالي المطلوبات
حقوق الملكية			
٢,٥٨٣,٧٢٣	٢,٥٨٣,٧٢٣	٢,٥٨٣,٧٢٣	١١ رأس المال
-	-	١,٢٩١,٨٦١	١٢ أسهم ستصدر
٤,٣١٧,٥٦١	٤,٣١٦,٩٥٠	٤,٣١٧,٥٦١	احتياطي قانوني
١,٣٧٢,٠٠٠	١,٢٩٢,٠٠٠	١,٣٧٢,٠٠٠	احتياطي مخاطر
(١٠٣,٤١٢)	(٢٧٣,١٧٤)	(١٣٣,٥٨٩)	١٣ احتياطي القيمة العادلة
(٢٤,٩٩١)	(٢٣,٤٧٥)	(١٥,٤٨٨)	احتياطي تحويل عملات أجنبية
١,٢٣٥,٦٥٤	١,١٦٧,٢٢٥	١,١٧٦,٠٥١	أرباح مدورة
<u>٩,٣٨٠,٥٣٥</u>	<u>٩,٠٦٣,٢٤٩</u>	<u>١٠,٥٩٢,١١٩</u>	إجمالي حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك
٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	١٤ أدوات مؤهلة ك رأس مال إضافي
<u>١٣,٣٨٠,٥٣٥</u>	<u>١٣,٠٦٣,٢٤٩</u>	<u>١٤,٥٩٢,١١٩</u>	إجمالي حقوق الملكية
<u>٩٠,٣٦٤,٩٤٩</u>	<u>٨٧,٣٣٧,٩١٣</u>	<u>٩١,٨٠٠,٢٣٢</u>	إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية

اعتمد مجلس الإدارة البيانات المالية المختصرة المرحلية بتاريخ ١٩ يوليو ٢٠١٧ ووقعها نيابة عن المجلس:

.....
الشيخ / عبد الرحمن بن محمد بن جبر آل ثاني
العضو المنتدب

.....
الشيخ / فهد بن محمد بن جبر آل ثاني
رئيس مجلس الإدارة

.....
الدكتور/ راهان سبتاراسان
الرئيس التنفيذي للمجموعة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢١ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة المرحلية.

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان الدخل المختصر الموحد

للتلاثة والستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧

ألف ريال قطري

الستة أشهر المنتهية في		الثلاثة أشهر المنتهية في		
٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	
(مراجعة)	(مراجعة)	(مراجعة)	(مراجعة)	
١,٥٥٢,٦٧٨	١,٧٣٧,٥٩٩	٧٧٨,٢٨٠	٨٩٥,٢٩٠	إيرادات فوائد
(٥١٠,٥٦٨)	(٦٤٤,٨٣٨)	(٢٥٤,٧١٢)	(٣٢٣,٤٠٤)	مصروفات فوائد
١,٠٤٢,١١٠	١,٠٩٢,٧٦١	٥٢٣,٥٦٨	٥٧١,٨٨٦	صافي إيرادات الفوائد
٢٦٠,١٨٠	٢٥٦,٦٠٠	١٢١,٥٧٩	١١٨,٩٩٨	إيرادات رسوم وعمولات
(٢١,٤٤٦)	(٢٤,١٥١)	(١٠,٩٢٧)	(١٢,٨٣٩)	مصروفات رسوم وعمولات
٢٣٨,٧٣٤	٢٣٢,٤٤٩	١١٠,٦٥٢	١٠٦,١٥٩	صافي إيرادات رسوم وعمولات
٤٤,٢٦٥	٤٧,٠٦٠	٢٥,٤٩٢	٢٦,٠٢٢	إجمالي أقساط التأمين المكتتبة
(٢١,١٠٣)	(١٨,٢٦٣)	(١٣,٧٨٣)	(١٢,٢٣٦)	أقساط التأمين المسندة
(١١,٩٧٧)	(٢١,٨٧٧)	(٦,٧٩٤)	(١١,١٣٦)	صافي المطالبات المدفوعة
١١,١٨٥	٦,٩٢٠	٤,٩١٥	٢,٦٥٠	صافي الإيرادات من عمليات التأمين
٤٥,٨٣٠	٦١,٦٣١	٢٨,٦٠١	٣٥,٦٤٢	ربح صرف عملات أجنبية
٣٩,١٨٥	٥١,٣٦٨	٥,٣٠٨	١٦,٦٧٨	إيرادات من استثمارات في أوراق مالية
٢٨,٣٠٧	٢٧,٥٠٥	١٥,٧٩٣	١٦,٠٩٥	إيرادات تشغيلية أخرى
١١٣,٣٢٢	١٤٠,٥٠٤	٤٩,٧٠٢	٦٨,٤١٥	صافي الإيرادات التشغيلية
١,٤٠٥,٣٥١	١,٤٧٢,٦٣٤	٦٨٨,٨٣٧	٧٤٩,١١٠	تكاليف الموظفين
(٢٥٠,٢٨٠)	(٢٦٣,٢١٤)	(١٣٠,٦٧٠)	(١٣٥,٧٢٢)	إهلاك
(٤٤,٢٦٥)	(٤٩,٩٣٦)	(٢٣,١٨٧)	(٢٥,٤٢٢)	خسارة انخفاض قيمة الاستثمارات في الأوراق المالية
(٧٠,٤٠٢)	(٧٧,١١٨)	(٩,٣٩٤)	(٤٤,٠٦١)	صافي خسارة انخفاض قيمة القروض والسلف للعملاء
(١٠٤,١٤٦)	(١٣١,٤٠١)	(٥٠,٠٠٢)	(٧٨,٠٥٨)	مصروفات أخرى
(٢٢٣,٨٢٠)	(٢٣٣,١٤٤)	(١١٨,٧٤٦)	(١١٣,٧٨١)	
(٦٩٢,٩١٣)	(٧٥٤,٨١٣)	(٣٣١,٩٩٩)	(٣٩٧,٠٤٤)	
٧١٢,٤٣٨	٧١٧,٨٢١	٣٥٦,٨٣٨	٣٥٢,٠٦٦	الربح قبل الضريبة
(٤,٠٤٢)	(٢,٣٠٧)	(٢,٦٠٤)	(٩٥٠)	مصروف الضريبة على الدخل
٧٠٨,٣٩٦	٧١٥,٥١٤	٣٥٤,٢٣٤	٣٥١,١١٦	الربح
٢,٦٥	٢,٥٦	١,٣٢	١,٢٥	العائد الأساسي / المخفف للسهم (بالريال القطري)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢١ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

للسنة أشهر المنتهية في		للتلاثة أشهر المنتهية في		إيضاح
٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	
(مراجعة)	(مراجعة)	(مراجعة)	(مراجعة)	
٧٠٨,٣٩٦	٧١٥,٥١٤	٣٥٤,٢٣٤	٣٥١,١١٦	الربح
الدخل الشامل الآخر				
بنود أعيد أو قد يعاد تصنيفها لاحقاً في بيان الدخل:				
(٣,٦٥٠)	٩,٥٠٣	(٣,٢٣٩)	١,١١١	فروقات تحويل عملات أجنبية للمعاملات الأجنبية
(٣,٤٩٨)	(٣٠,١٧٧)	٧,٥٧٦	(٥٧,٧٧٧)	صافي التغير في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع
(٧,١٤٨)	(٢٠,٦٧٤)	٤,٢٣٧	(٥٦,٧٧٧)	الدخل الشامل الآخر
٧٠١,٢٤٨	٦٩٤,٨٤٠	٣٥٨,٤٧١	٢٩٤,٤٥٠	إجمالي الدخل الشامل

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢١ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧

ألف ريال قطري

إجمالي حقوق الملكية	حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك						
	الإجمالي	أرباح مدورة	احتياطي تحويل عملات أجنبية	احتياطي القيمة العائدة	احتياطي المخاطر	الاحتياطي القانوني	رأس المال
١٣,٣٨٠,٥٣٥	٩,٣٨٠,٥٣٥	١,٢٣٥,٦٥٤	(٢٤,٩٩١)	(١٠٣,٤١٢)	١,٣٧٢,٠٠٠	٤,٣١٧,٥٦١	-
٧١٥,٥١٤	٧١٥,٥١٤	-	-	-	-	-	-
(٢٠,٦٧٤)	(٢٠,٦٧٤)	٩,٥٠٣	(٣٠,١٧٧)	-	-	-	-
٦٩٤,٨٤٠	٦٩٤,٨٤٠	٩,٥٠٣	(٣٠,١٧٧)	-	-	-	-
١,٢٩١,٨٦١	١,٢٩١,٨٦١	-	-	-	-	١,٢٩١,٨٦١	-
(٧٧٥,١١٧)	(٧٧٥,١١٧)	(٧٧٥,١١٧)	-	-	-	-	-
١٤,٥٩٢,١١٩	١٠,٥٩٢,١١٩	١,١٧٦,٠٥١	(١٥,٤٨٨)	(١٣٣,٥٨٩)	١,٣٧٢,٠٠٠	٤,٣١٧,٥٦١	٢,٥٨٣,٧٢٣
١٣,٢٠٧,٢٩٩	٩,٢٠٧,٢٩٩	١,٣٠٤,١٢٧	(١٩,٨٢٥)	(٢٦٩,٦٧٦)	١,٢٩٢,٠٠٠	٤,٣١٦,٩٥٠	-
(٢٠,١٨١)	(٢٠,١٨١)	(٢٠,١٨١)	-	-	-	-	-
١٣,١٨٧,١١٨	٩,١٨٧,١١٨	١,٢٨٣,٩٤٦	(١٩,٨٢٥)	(٢٦٩,٦٧٦)	١,٢٩٢,٠٠٠	٤,٣١٦,٩٥٠	-
٧٠٨,٣٩٦	٧٠٨,٣٩٦	-	-	-	-	-	-
(٧,١٤٨)	(٧,١٤٨)	(٣,٦٥٠)	(٣,٤٩٨)	-	-	-	-
٧٠١,٢٤٨	٧٠١,٢٤٨	(٣,٦٥٠)	(٣,٤٩٨)	-	-	-	-
(٧٧٥,١١٧)	(٧٧٥,١١٧)	(٧٧٥,١١٧)	-	-	-	-	-
(٥٠,٠٠٠)	(٥٠,٠٠٠)	(٥٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-
١٣,٠٦٣,٢٤٩	٩,٠٦٣,٢٤٩	١,١٦٧,٢٢٥	(٢٣,٤٧٥)	(٢٧٢,١٧٤)	١,٢٩٢,٠٠٠	٤,٣١٦,٩٥٠	-

تشكل الإيضاحات المرتقة من ١ إلى ٢١ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرئية.

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧

الف ريال قطري

السنة المنتهية في	السنة أشهر المنتهية في		إيضاح
	٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	
٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٢٠١٦	٢٠١٧	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
١,٠٥١,٩٩٨	٧١٢,٤٣٨	٧١٧,٨٢١	التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل
٤٨٠,٢٢٤	١٠٤,١٤٦	١٣١,٤٠١	الربح قبل الضرائب
١٣٩,٤٩٩	٧٠,٤٠٢	٧٧,١١٨	تعديلات لـ:
٩٣,٦٤٢	٤٤,٢٦٥	٤٩,٩٣٦	صافي خسارة انخفاض قيمة قروض وسلف للعملاء
١١,٥٠٢	٢,٦٢٥	٥,٥٨٤	خسارة انخفاض قيمة استثمارات في أوراق مالية
٥,٠٩٥	٣,١١٠	(٥١,٣٦٨)	إهلاك
٤٤٦	(١,٦٨٣)	-	إطفاء تكاليف التمويل
٤٦	-	-	صافي (ربح)/خسارة استبعاد استثمارات في أوراق مالية
١,٧٨٢,٤٥٢	٩٣٥,٣٠٣	٩٣٠,٤٩٢	خسارة / (ربح) من بيع عقارات وأثاث ومعدات
٥٤١,١٨٨	(٩٦٠,٢٨٥)	(١,٠١٨,٩٦٨)	حصة من نتائج شركة زميلة
(٤,٤٨٠,٢٥٥)	٣١٩,٠٦٨	(١٤٠,٧٩٩)	الربح قبل التغييرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية
(١٧٣,٠٠٣)	(٣٠,٣٨٥)	٢٧,٠٤٩	التغير في المستحق من بنوك
٣,٤٩٩,٢٠٦	٢,٤٩٠,٦٦٣	٧٣٥,٠٨٤	التغير في القروض والسلف للعملاء
٢,٩٦٣,٣٣٧	(٣٦٠,١٠٦)	٢٦٥,٣٢٧	التغير في الموجودات الأخرى
٥١,٤٨٧	(٥٣٣,٥٧٥)	٢٣,٧٧٢	التغير في المستحق للبنوك
(٣٤,٣٤٣)	(٣٤,٣٤٣)	(٢٦,٣٤٥)	التغير في ودائع العملاء
١,٧٨٣	(٢٥,٩٨٧)	(٢٧,٠١٨)	التغير في المطلوبات الأخرى
٤,١٥١,٨٥٢	١,٨٠٠,٣٥٣	٧٦٨,٥٩٤	صندوق دعم الأنشطة الاجتماعية والرياضية
			ضريبة الدخل المدفوعة
			صافي النقد من الأنشطة التشغيلية
(٨,٠٦٦,٤٨٢)	(٣,٨٢٧,٤٠٠)	(٤,٣٤٦,٢٠٧)	التدفقات النقدية من أنشطة الاستثمار
٥,٥٧٨,٨٣٩	٢,٥٥٧,٤٣١	٢,٨٨٩,١٦٠	شراء أوراق مالية استثمارية
(٨٩,١٤٣)	(٥٦,٦٢٨)	(٢٨,٤٢٢)	متحصلات من بيع استثمارات مالية
٩,٩٩٧	٢,١٤٣	-	شراء عقارات وأثاث ومعدات
(٢,٥٦٦,٧٨٩)	(١,٣٢٤,٤٥٤)	(١,٤٨٥,٤٦٩)	متحصلات من بيع عقارات وأثاث ومعدات
			صافي النقد (المستخدم في) / من أنشطة الاستثمار
			التدفقات النقدية من أنشطة التمويل
			متحصلات من إصدار أسهم بأفضلية للمساهمين الحاليين
١,٥٤١,٩٤٠	٢,٣٩٤,٢٦٧	٨٦٧,٣٢٢	متحصلات من قروض أخرى
		٣٨٤,٥٢٢	متحصلات من سداد سندات دين
(٧٧٣,٢٧٣)		(١,٨٢٣,٠٠٠)	سداد سندات دين
(٢٢٠,٠٠٠)	(٥٠,٠٠٠)	(١٧٠,٠٠٠)	توزيع إلى سندات الشريحة الأولى لرأس المال
(٧٧٥,١١٧)	(٧٧٥,١١٧)	(٧٧٥,١١٧)	توزيعات أرباح مدفوعة
(٢٢٦,٤٥٠)	١,٥٦٩,١٥٠	(٢٢٤,٤١٢)	صافي النقد المستخدم في أنشطة التمويل
١,٣٥٨,٦١٣	٢,٠٤٥,٠٤٩	(٩٤١,٢٨٧)	صافي (النقص) / الزيادة في النقد وما يعادله
٧,٥٥٧,٤٠١	٧,٥٥٧,٤٠١	٨,٩١٦,٠١٤	النقد وما يعادله في بداية الفترة / السنة
٨,٩١٦,٠١٤	٩,٦٠٢,٤٥٠	٧,٩٧٤,٧٢٧	النقد وما يعادله في نهاية الفترة / السنة
			التدفقات النقدية التشغيلية من الفوائد والأرباح الموزعة:
٣,٢٠٠,٦٤٢	١,٥٦٥,٩٦٢	١,٧٥٣,٨٦٧	فوائد مستلمة
١,٠٤١,٣٣٢	٥٦٨,٤٥١	٦٢٢,٠٢٤	فوائد مدفوعة
٤٨,٢١٥	٤٢,٢٩٥	٢٥,٨٦٧	توزيعات أرباح مستلمة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢١ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

١ معلومات حول البنك

بنك الدوحة ش.م.ق.ع. ("بنك الدوحة" أو "البنك") هو مؤسسة مقرها في دولة قطر وقد تم تأسيسها بتاريخ ١٥ مارس ١٩٧٩ كشركة مساهمة بموجب المرسوم الأميري رقم ٥١ لسنة ١٩٧٨. يعمل البنك بموجب السجل التجاري رقم ٧١١٥. إن عنوان المقر المسجل للبنك هو برج بنك الدوحة، شارع الكورنيش، الخليج الغربي، ص.ب ٣٨١٨ الدوحة، دولة قطر.

يعمل بنك الدوحة في الأنشطة المصرفية التقليدية من خلال مقره الرئيسي في قطر (الدوحة) وفروعه المحلية وعددها ٣١ فرعاً وستة فروع في الخارج في دولة الإمارات العربية المتحدة (دبي وأبوظبي) ودولة الكويت وجمهورية الهند (فرعين في مومباي وفرع في كوتشي)، ومكاتب تمثيلية في المملكة المتحدة وسنغافورة وتركيا والصين واليابان وكوريا الجنوبية وألمانيا وأستراليا وهونغ كونغ والإمارات العربية المتحدة (الشارقة) وكندا وبنجلاديش وجنوب أفريقيا. تشمل البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية للفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧ كلا من البنك والشركات التابعة له (يشار إليهم جميعاً بـ "المجموعة").

الشركات التابعة الرئيسية للمجموعة هي كما يلي:

اسم الشركة	بلد التأسيس	رأس مال الشركة	أنشطة الشركة	نسبة الملكية	٣٠ يونيو ٢٠١٧	٣٠ يونيو ٢٠١٦
شركة بنك الدوحة للتأمين ذ.م.م.	قطر	١٠٠,٠٠٠	التأمين العام	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠
شركة الدوحة للتمويل المحدودة	جزر الكايمان	١٨٢	إصدار سندات الدين	%١٠٠	%١٠٠	%١٠٠

٢ أساس الإعداد

(أ) بيان الالتزام

تم إعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية لأحكام معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ - "التقارير المالية المرحلية" وتعليمات مصرف قطر المركزي ذات الصلة.

لا تحتوي البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية على جميع المعلومات والإيضاحات المطلوبة لإعداد بيانات مالية سنوية ويجب أن تقرأ مع البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة كما في والسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦. إن نتائج الثلاثة والسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧ ليس من الضروري أن تكون مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧.

(ب) التقديرات والأحكام

يتطلب إعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية بموجب المعايير الدولية للتقارير المالية ولوائح مصرف قطر المركزي من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافتراسات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ الصادر عنها التقرير للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

عند إعداد هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية كانت الأحكام الهامة التي وضعتها الإدارة لتطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الرئيسية للشك في التقديرات هي نفسها المطبقة على البيانات المالية الموحدة كما في والسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

(ج) إدارة المخاطر المالية

تتفق أهداف وسياسات المجموعة بشأن إدارة المخاطر المالية مع تلك المفصّل عنها في البيانات المالية الموحدة كما في والسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

٣ السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية وطرق الحساب المتبعة في إعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية هي نفس تلك المتبعة في إعداد البيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، باستثناء المذكور أدناه:

خلال الفترة، طبقت المجموعة ما يلي من التعديلات على المعايير في أعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية. لم يكن للتعديلات المذكورة أدناه أثر كبير على المجموعة.

- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٧ – مبادرة الإفصاح
 - التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١٢ – الاعتراف بموجودات الضريبة المؤجلة عن الخسائر غير المحققة
 - التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية دورة ٢٠١٤-٢٠١٦ (تعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية رقم ١٢ الإفصاح عن الحصص في الكيانات الأخرى)
- تم إصدار المعايير الجديدة والتعديلات التالية ولكن لم تصبح سارية بعد. تقييم المجموعة حاليا الأثر الناتج عن هذه المعايير الجديدة والتعديلات.

- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ – الأدوات المالية (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ – الإيرادات من العقود مع العملاء (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ – الإيجارات (يسري في ١ يناير ٢٠١٩)
- التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٢ – تصنيف وقياس مدفوعا المعاملات القائمة على أساس الأسهم (تسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٤ – تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية مع المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٤ عقود التأمين (تسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٤٠ – تحويلات الاستثمارات العقارية (تسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية دورة ٢٠١٤-٢٠١٦ (تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١ تطبيق للمرة الأولى للمعايير الدولية للتقارير المالية ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨ استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة) (تسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- تفسيرات لجنة التقارير المالية الدولية رقم ٢٢ – معاملات العملات الأجنبية والمقابل المدفوع مقدما (تسري في ١ يناير ٢٠١٨)

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
كما في وللفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧

الف ريال قطري

القطاعات التشغيلية

تعمل المجموعة وتدير عملياتها عن طريق نوعين من قطاعات الأعمال وهما الخدمات المصرفية التقليدية وأنشطة التأمين.

الخدمات المصرفية التقليدية:

- يقدم قطاع العمليات البنكية للشركات لنطاق واسع من الخدمات والمنتجات إلى العملاء من الشركات والمؤسسات وتشمل التسهيلات الائتمانية التمويلية وغير التمويلية. كما تقوم أيضاً بنشاطات إدارة المخاطر التمويلية والمركزية من خلال القروض وإصدار أوراق الدين المالية واستخدام مشتقات الأدوات المالية بغرض إدارة المخاطر والاستثمار في الموجودات النقدية مثل الاستثمارات قصيرة الأجل وأوراق الدين للمؤسسات والهيئات الحكومية.
- يقدم قطاع العمليات البنكية للأفراد نطاق واسع من الخدمات والمنتجات للأفراد، ويشمل القروض وطاقات الائتمان والودائع والمعاملات الأخرى مع العملاء.

أنشطة التأمين:

تشمل أنشطة التأمين للعملاء إبرام وتنفيذ عقود التأمين، وتنظيم صفقات الاستثمارات وتقديم المشورة حول هذه الاستثمارات. تفصيل كل قطاع كما في وللفترة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧ و ٣٠ يونيو ٢٠١٦ كما يلي:

للفترة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧

	الخدمات المصرفية التقليدية	الخدمات المصرفية للأفراد	الخدمات المصرفية للشركات	غير مخصصة	الإجمالي	التأمين	الإجمالي
إيرادات فوائد	١,٥٥٣,١٦٨	١٨٤,٤٣١	-	-	١,٧٣٧,٥٩٩	-	١,٧٣٧,٥٩٩
صافي الإيرادات من الأنشطة التأمينية	-	-	-	-	-	٦,٩٢٠	٦,٩٢٠
صافي الإيرادات التشغيلية الأخرى	٢٣١,١٩٢	١١١,٠٨٣	٢٧,٥٠٤	٢٧,٥٠٤	٣٦٩,٧٧٩	٣,١٧٤	٣٧٢,٩٥٣
إيرادات قطاعية	١,٧٨٤,٣٦٠	٢٩٥,٥١٤	٢٧,٥٠٤	٢٧,٥٠٤	٢,١٠٧,٣٧٨	١٠,٠٩٤	٢,١١٧,٤٧٢
ربح الفترة	٧٨,٦٥٧,٨٢٧	٦,٦٦٥,٠٩٣	٦,٢١٧,٧٣٧	٩١,٥٤٠,٦٥٧	٢٤٨,٦٦١	١,٣٨٩	٧١٤,١٢٥
كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٧	٧٨,٦٥٧,٨٢٧	٦,٦٦٥,٠٩٣	٦,٢١٧,٧٣٧	٩١,٥٤٠,٦٥٧	٢٤٨,٦٦١	١,٣٨٩	٧١٤,١٢٥
الموجودات	٦٦,٧٢٢,١٥٢	٩,٥٢٤,٧٥٠	٨٦٨,٤١١	٧٧,١١٥,٣١٣	٩٢,٨٠٠	٧٧,١١٥,٣١٣	٧٧,٢٠٨,١١٣
استثمار في شركة زميلة	٣١,٥٩٥,٩٧٩	٣٢,٩٣٧	-	-	٣١,٦٢٨,٩١٦	-	٣١,٦٢٨,٩١٦
إجمالي الموجودات	٩٨,٣١٨,١٣١	١٠,٥٥٨,٦٨٧	٨٦٨,٤١١	٧٧,١١٥,٣١٣	٩٢,٨٠٠	٧٧,١١٥,٣١٣	٩٨,٣١٨,١٣١
المطلوبات	٦٦,٧٢٢,١٥٢	٩,٥٢٤,٧٥٠	٨٦٨,٤١١	٧٧,١١٥,٣١٣	٩٢,٨٠٠	٧٧,١١٥,٣١٣	٧٧,٢٠٨,١١٣
مطلوبات محتملة	٣١,٥٩٥,٩٧٩	٣٢,٩٣٧	-	-	٣١,٦٢٨,٩١٦	-	٣١,٦٢٨,٩١٦

ربح الفترة

كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٧

الموجودات

استثمار في شركة زميلة

إجمالي الموجودات

المطلوبات

مطلوبات محتملة

تم استبعاد المعاملات داخل المجموعة من هذه المعلومات القطاعية (موجودات: ١١٢,٩ مليون ريال قطري ومطلوبات: ١٢,٩ مليون ريال قطري).

القطاعات التشغيلية (تابع) ٤

للسنة/شهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦

الإجمالي	التأمين	الإجمالي	غير مخصصة	الخدمات المصرفية التقليدية		الخدمات المصرفية للشركات
				للأفراد	للشركات	
١,٥٥٢,٦٧٨	-	١,٥٥٢,٦٧٨	-	٢٠١,٩٨٦	١,٣٥٠,٦٩٢	
١١,١٨٥	١١,١٨٥	-	-	-	-	
٣٥٢,٥٥٦	٣,٥٠١	٣٤٨,٥٥٥	٢٨,٣٠٧	١٠٣,٥٥١	٢١٧,١٩٧	
١,٩١٥,٩١٩	١٤,٦٨٦	١,٩٠١,٢٣٣	٢٨,٣٠٧	٣٠٥,٥٣٧	١,٥٦٧,٨٨٩	
٧٠٨,٣٩٦	٣,٠٥٥	٧٠٥,٣٤١				

إيرادات فوائد
صافي الإيرادات من الأنشطة التأمينية
صافي الإيرادات التشغيلية الأخرى
إيرادات قطاعية

ربح الفترة

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦
الموجودات
استثمار في شركة زميلة
إجمالي الموجودات
المطلوبات
مطلوبات محتملة

٩٠,٣٥٤,٦٠٦	٢٦٥,٦٥٤	٩٠,٠٨٨,٩٥٢	٤,٦٥٧,٦٦٥	٦,٩٧٠,١٨٢	٧٨,٤٦١,١٠٥
١٠,٣٤٣					
٩٠,٣٦٤,٩٤٩					
٧٦,٩٨٤,٤١٤	١٠٩,٩٦٢	٧٦,٨٧٤,٤٥٢	٦٧٩,٧١٦	١٠,٤٠٤,٥١٩	٦٥,٧٩٠,٢١٧
٣٣,٠١٩,٩٥١	-	٣٣,٠١٩,٩٥١	-	١٣٨,٦٠٥	٣٢,٨٨١,٣٤٦

٥ القيمة العادلة للأدوات المالية

تدرج القيمة العادلة:

تصنف جميع الأدوات المالية التي يتم تحقيق والإفصاح عن القيمة العادلة لها حسب تدرج القيمة العادلة الموضح أدناه بناءً على أقل مستوى للمدخلات الهامة لقياس القيمة العادلة ككل:

المستوى ١: الأسعار المتداولة في أسواق نشطة (غير المعدلة) لموجودات ومطلوبات مماثلة.

المستوى ٢: تقنيات التقييم التي يكون أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة واضحة بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

المستوى ٣: تقنيات التقييم التي يكون أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة غير واضحة.

بالنسبة للأدوات المالية التي يتم إدراجها بالقيمة العادلة عن أساس متكرر، تحدد المجموعة ما إذا حدث تحويل بين مستويات التدرج من خلال إعادة تقييم التصنيف (بناءً على أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة ككل) في نهاية كل فترة تقرير.

كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٧، قامت المجموعة بالتصنيفات التالية للأدوات المالية التي تم قياسها بالقيمة العادلة:

المستوى ١	المستوى ٢	المستوى ٣	الإجمالي
٩,٦٣٦,٨٥٥	٥٦٨,٢٦٣	-	١٠,٢٠٥,١١٨
١,٥٧٦	-	-	١,٥٧٦
-	٣٧,٢٢١	-	٣٧,٢٢١
-	٧٨,٣٥٣	-	٧٨,٣٥٣
٩,٦٣٨,٤٣١	٦٨٣,٨٣٧	-	١٠,٣٢٢,٢٦٨
-	٢٩,٨٩٧	-	٢٩,٨٩٧
-	٧٩,٩٢٨	-	٧٩,٩٢٨
-	١٠٩,٨٢٥	-	١٠٩,٨٢٥
المستوى ١	المستوى ٢	المستوى ٣	الإجمالي
٦,٥٩٧,٥٢٦	١,٦٥٢,٠٨١	-	٨,٢٤٩,٦٠٧
٥,٦٥٧	-	-	٥,٦٥٧
-	٥٥,٦٠١	-	٥٥,٦٠١
-	٥٢,١٤٥	-	٥٢,١٤٥
٦,٦٠٣,١٨٣	١,٧٥٩,٨٢٧	-	٨,٣٦٣,٠١٠
-	٩,١٤٩	-	٩,١٤٩
-	١٩,٨٢٧	-	١٩,٨٢٧
-	٢٨,٩٧٦	-	٢٨,٩٧٦

٥ القيمة العادلة للأدوات المالية (تابع)

خلال فترة التقرير المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧، لا يوجد أي تحويل بين المستوى ١ والمستوى ٢ من تدرج القيمة العادلة. جميع الاستثمارات المتاحة للبيع والغير مقيمة البالغة قيمتها ٥٤,٧ مليون ريال قطري (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٥٩,٣ مليون ريال قطري) مسجلة بالتكلفة وذلك لأن القيمة العادلة لا يمكن قياسها بصورة موثوقة.

تقنيات التقييم

تستند القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية المتاجر بها في سوق نشطة إلى أسعار سوق مدرجة أو عروض أسعار المتعامل. تقوم المجموعة بالنسبة لكافة الأدوات المالية الأخرى بتحديد القيم العادلة باستخدام أساليب التقييم.

تتضمن أساليب التقييم صافي القيمة الحالية ونماذج التدفق النقدي المخصوم مقارنة بأدوات مماثلة حيث تتوفر أسعار السوق التي يمكن ملاحظتها. تتضمن الافتراضات والمخاطر المستخدمة في أساليب التقييم معدلات فائدة خالية من المخاطر وقياسية وتوزيعات انتمان وعلاوات أخرى مستخدمة في تقدير معدلات الخصم وأسعار السندات والأسهم وأسعار صرف العملة الأجنبية والأسهم وأسعار الأسهم والتغيرات المتوقعة للأسعار وارتباطاتها. إن الهدف من استخدام أساليب التقييم هو تحديد قيمة عادلة تعكس سعر الأداة المالية في تاريخ التقرير والذي كان من الممكن تحديده من قبل المشاركين في السوق وفق معاملة تجارية اعتيادية.

تقاس عقود العملات الأجنبية الأجلة بناءً على أسعار التحويل الفورية الواضحة ومنحنيات عائد العملات ذات الصلة وكذلك فروقات أساس العملة المنتشرة بين العملات ذات الصلة. جميع العقود مضمونة نقداً بالكامل ولذا يتم تحديد مخاطر الائتمان لكل من المجموعة والطرف الآخر لتلك العقود.

٦ قروض وسلف للعملاء

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
٥٤,٤٥٦,٧٠٧	٥١,٦٨٢,٠٧٤	٥٥,٩٢١,٥٩٤	قروض
٥,٩٠٣,٩٣٠	٤,٢٨٥,١٤٨	٤,٣٨٤,٥٤٢	سحب على المكشوف
٥٢٠,٨٧٤	٥٠١,٤٨٤	٤٥١,٧٣٢	فواتير مخصومة
٧١٥,٢٩٣	٨٩٨,٢٦٤	٦٩٥,٩٢٣	قروض أخرى*
٦١,٥٩٦,٨٠٤	٥٧,٣٦٦,٩٧٠	٦١,٤٥٣,٧٩١	
(١,٣٤٣)	(٧,٩٧٢)	-	ربح مؤجل
(٢,٢٨٢,٧١٧)	(١,٨٣٣,٥٢٢)	(٢,١٣٦,٦٦٦)	مخصص انخفاض قيمة قروض وسلف للعملاء
(١٢٦,٥٢٢)	(١٢٢,٠٧٢)	(١٢٥,٨٥٨)	مخصص انخفاض القيمة الجماعي
٥٩,١٨٦,٢٢٢	٥٥,٤٠٣,٤٠٤	٥٩,١٩١,٢٦٧	صافي القروض والسلف للعملاء*

بلغ مجموع القروض والسلف غير المنتظمة للعملاء ١,٩٠٨,٦ مليون ريال قطري ويمثل ٣,١١% من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣٠ يونيو ٢٠١٧ (١,٦٥٨,١) مليون ريال قطري ويمثل ٢,٨٩% من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣٠ يونيو ٢٠١٦، و٢,٠١٢ مليون ريال قطري ويمثل ٣,٢٧% من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦).

خلال السنة، قامت المجموعة بشطب مخصص القروض غير المنتظمة بالكامل بمبلغ ١٩٤ مليون ريال قطري (٢٩٠,٧) في ٣٠ يونيو ٢٠١٦، و٢٩١ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦) وفقاً لتعميم مصرف قطر المركزي رقم ٢٠١١/٦٨.

المخصص لانخفاض قيمة القروض والسلف للعملاء يشمل فوائد معلقة بمبلغ ٣٤٩,٨ مليون ريال قطري (٣٦٩,٣) مليون ريال قطري في ٣٠ يونيو ٢٠١٦، و٤٥٧ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦).

* يتضمن هذا كمبيالات مقبولة تتعلق بأنشطة التمويل التجاري بمبلغ ٣٠٣,٦ مليون ريال قطري (٤٨٥,٢) مليون ريال قطري في ٣٠ يونيو ٢٠١٦، و٣٠٨ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦).

٧ استثمارات في أوراق مالية

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
٨,٣٠٨,٨٦٠	٧,٤٧٠,٧٦٧	١٠,٢٥٩,٨١٩	استثمارات متاحة للبيع
٦,٣٩١,٥٩٣	٥,٩١٦,١٣٧	٥,٨٤٥,٢٦٤	استثمارات محتفظ بها للاستحقاق
٥,٦٥٧	٤,٤٧٠	١,٥٧٦	استثمارات مالية محتفظ بها للمتاجرة
<u>١٤,٧٠٦,١١٠</u>	<u>١٣,٣٩١,٣٧٤</u>	<u>١٦,١٠٦,٦٥٩</u>	

قامت المجموعة برهن سندات لدولة قطر قيمتها ٤,٠٣٠ مليون ريال قطري كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٧ (٣٠ يونيو ٢٠١٦: ٢,٣٥٦ مليون ريال قطري، ٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٢,٥٤٥ مليون ريال قطري) مقابل عقود إعادة شراء.

٨ عقارات وأثاث ومعدات

اقتناء واستيعادات

خلال الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧، قامت المجموعة باقتناء موجودات بتكلفة ٢٨ مليون ريال قطري (٦٤ مليون ريال قطري في ٣٠ يونيو ٢٠١٦، و ٨٩ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦).

بلغت استيعادات الموجودات التي قامت بها المجموعة لا شيء خلال الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧ (٤,٧ مليون ريال قطري في ٣٠ يونيو ٢٠١٦، ٣٤ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦) بالتكلفة الأصلية.

٩ سندات دين

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
-	٧٧٣,٠٥٨	-	سندات دين ثانوية (أ)
١,٨١٩,٥٩٨	١,٨١٧,٢٩٥	٣٨١,١٢٠	سندات رئيسية مضمونة (ب)
<u>١,٨١٩,٥٩٨</u>	<u>٢,٥٩٠,٣٥٣</u>	<u>٣٨١,١٢٠</u>	

إيضاح (أ)

في تاريخ ١٢ ديسمبر ٢٠٠٦، أصدرت المجموعة أوراق سندات دين ثانوي بمبلغ ٣٤٠ مليون دولار أمريكي بأسعار فائدة متغيرة متزايدة بقيمة اسمية قدرها ١٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي للسند الواحد. تستحق هذه السندات في ديسمبر ٢٠١٦.

إيضاح (ب)

خلال السنة الحالية، أصدرت المجموعة سندات دين أساسية غير مضمونة بمبلغ ٧٥ مليون دولار أمريكي و ٣,٣ مليار ين ياباني بموجب برنامجها المحدث سندات اليورو متوسطة الأجل.

في ١٤ مارس ٢٠١٢، قامت المجموعة بإصدار ٥٠٠ مليون دولار أمريكي كسندات رئيسية مضمونة بخضم على أساس ٩٨,٩٦٤% من القيمة الاسمية. تبلغ قيمة الحد الأدنى للقيمة الاسمية للسندات ٢٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي للسند. استحققت هذه السندات في مارس ٢٠١٧.

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
كما في والفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧

ألف ريال قطري

١٠ قروض أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
٤,٩٩٤,٤٧٤	٤,٠٤٦,٨٠١	٥,٨٦١,٧٩٦	قروض لأجل
-	١,٨٠٠,٠٠٠	-	شهادات إيداع
<u>٤,٩٩٤,٤٧٤</u>	<u>٥,٨٤٦,٨٠١</u>	<u>٥,٨٦١,٧٩٦</u>	

يوضح الجدول التالي تواريخ استحقاق القروض الأخرى:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
٣,٢٩٣,٠٢٦	٢,٦٥٠,١٥٠	٣,٥١٩,٢٧٥	خلال سنة واحدة
١,٧٠١,٤٤٨	٣,١٩٦,٦٥١	٢,٣٤٢,٥٢١	أكثر من سنة وأقل من ٣ سنوات
<u>٤,٩٩٤,٤٧٤</u>	<u>٥,٨٤٦,٨٠١</u>	<u>٥,٨٦١,٧٩٦</u>	

١١ رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
٢٥٨,٣٧٢	٢٥٨,٣٧٢	٣١٠,٠٤٧	عدد الأسهم العادية المصرح بها (بالآلاف)
			(القيمة الإسمية للأسهم العادية ١٠ ريال قطري للسهم)
<u>٢,٥٨٣,٧٢٣</u>	<u>٢,٥٨٣,٧٢٣</u>	<u>٢,٥٨٣,٧٢٣</u>	رأس المال المصدر والمدفوع (بالآلاف الريالات القطرية)

١٢ أسهم ستصدر

أغلق البنك في ٩ مايو ٢٠١٧ الاكتتاب في أسهم بأفضلية للمساهمين الحاليين وحصل من المساهمين في البنك على ١,٢٩١,٩ مليون ريال قطري مقابل عرض البنك بزيادة رأسماله من خلال إصدار ٥١,٦٧٤,٤٥٠ سهما جديدا بعلاوة إصدار ١٥ ريال قطري، بالإضافة إلى القيمة الإسمية ١٠ ريال قطري للسهم الواحد وتم إقرار الزيادة في اجتماع الجمعية العمومية غير العادية للبنك التي عقدت بتاريخ ٦ مارس ٢٠١٧.

تم إدراج الأسهم في بورصة قطر في ١٢ يوليو ٢٠١٧ وتم زيادة رأس المال المدفوع للبنك إلى ٣,١٠٠,٤٦٧,٠٢٠ ريال قطري.

١٣ احتياطي القيمة العادلة

يتكون هذا الاحتياطي من التغيرات في القيمة العادلة المعترف بها في الموجودات المالية المتاحة للبيع.

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
(٢٦٩,٦٧٦)	(٢٦٩,٦٧٦)	(١٠٣,٤١٢)	الرصيد في ١ يناير
(٣٤,٠٣٥)	(٥٥,٥٣٠)	(٥٥,٥٨٩)	صافي خسارة غير محققة من استثمارات متاحة للبيع
٢٠٠,٢٩٩	٥٢,٠٣٢	٢٥,٤١٢	بنود معاد تصنيفها إلى بيان الدخل المختصر الموحد
<u>١٦٦,٢٦٤</u>	<u>(٣,٤٩٨)</u>	<u>(٣٠,١٧٧)</u>	صافي التغير في القيمة العادلة لاستثمارات متاحة للبيع
<u>(١٠٣,٤١٢)</u>	<u>(٢٧٣,١٧٤)</u>	<u>(١٣٣,٥٨٩)</u>	الرصيد في نهاية الفترة / السنة

١٤ أدوات مؤهلة كرأس مال إضافي

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	
منققة	مراجعة	مراجعة	
٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	مصدرة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣
٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	مصدرة في ٣٠ يونيو ٢٠١٥
<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	

قامت المجموعة بإصدار سندات رأس مال أساسية بقيمة ٤ مليار ريال قطري. هذه السندات دائمة وثانوية وغير مضمونة وتم إصدارها بأسعار فائدة ثابتة لأول ست سنوات وسوف يتم إعادة تسعيرها بعد ذلك. يحق للبنك اختيار عدم دفع الفوائد حسب تقديره ولا يحق لحاملي السندات المطالبة بالفوائد ولا يتم اعتبار الحدث كعجز عن السداد. لا تحمل السندات تاريخ استحقاق وتم تصنيفها ضمن رأس المال الشريحة الأولى.

١٥ توزيعات الأرباح

وافقت الجمعية العمومية السنوية المنعقدة في ٨ مارس ٢٠١٧ على توزيع أرباح نقدية للسنة المنتهية بنسبة ٣٠% (٣ ريال قطري للسهم) متعلقة بالسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و (٣ ريال قطري للسهم في ٢٠١٥)، بمبلغ ٧٧٥,١ مليون ريال قطري (٧٧٥,١ مليون ريال قطري في ٢٠١٥) ودفعت خلال الفترة.

١٦ الأرباح لكل سهم

للسنة أشهر المنتهية في		للثلاثة أشهر المنتهية في		
٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	
مراجعة	مراجعة	مراجعة	مراجعة	
٧٠٨,٣٩٦	٧١٥,٥١٤	٣٥٤,٢٣٤	٣٥١,١١٦	الأساسي والمخفف الربح العائد إلى حاملي أسهم حقوق ملكية البنك
٢٦٧,٥٧٥	٢٨٠,٠١١	٢٦٧,٥٧٥	٢٨٠,٠١١	عدد المتوسط المرجح للأسهم العادية القائمة بالألف
٢,٦٥	٢,٥٦	١,٣٢	١,٢٥	الربح الأساسي / المخفف للسهم (بالريال القطري)

١٧ الالتزامات والمطلوبات المحتملة

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٦	٣٠ يونيو ٢٠١٧	
منققة	مراجعة	مراجعة	
٢٢,٢٤٦,١٨٧	٢٢,٥٣٦,٥٧٤	١٩,٨٢٧,٥٢١	(أ) المطلوبات المحتملة
٧,١٩٦,٢٦٠	١,٩٢٣,٤٦٤	٧,٦١١,١١٥	ضمانات
٣,٥٧٧,٥٠٤	٧,٤٩٢,٨١٤	٤,١٩٠,٢٨٠	خطابات اعتماد
١٦١,١٤٢	٧٢,٣٤٠	١٧٩,٥٤٠	تسهيلات ائتمانية غير مستخدمة
<u>٣٣,١٨١,٠٩٣</u>	<u>٣٢,٠٢٥,١٩٢</u>	<u>٣١,٨٠٨,٤٥٦</u>	أخرى
٣٠,٦٩٦,٦٨٤	٢١,٢٥٣,٢٥٩	٢٨,٣٩٥,٧١٣	(ب) التزامات أخرى
١,٨٢٢,٨٩٠	١,٧١٠,٥١٤	٣,١٣٢,٣٩٦	أدوات مالية مشتقة:
<u>٣٢,٥١٩,٥٧٤</u>	<u>٢٢,٩٦٣,٧٧٣</u>	<u>٣١,٥٢٨,١٠٩</u>	عقود آجلة لصرف عملات أجنبية
٦٥,٧٠٠,٦٦٧	٥٤,٩٨٨,٩٥٦	٦٣,٣٣٦,٥٦٥	عقود تبادل أسعار الفائدة
			الإجمالي

تم تسجيل الأدوات المالية المشتقة بقيمتها العادلة، وتظهر بقيمتها الاسمية ضمن إيضاح الالتزامات الأخرى.

١٨ النقد وما يعادله

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
٢,٢٢٢,٨٩٩	٢,٣٨٣,٢٣٦	٣,٥٦٤,٠٠٧	نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية*
٦,٦٩٣,١١٥	٧,٢١٩,٢١٤	٤,٤١٠,٧٢٠	أرصدة مستحقة من بنوك تستحق خلال ٩٠ يوما
<u>٨,٩١٦,٠١٤</u>	<u>٩,٦٠٢,٤٥٠</u>	<u>٧,٩٧٤,٧٢٧</u>	

* النقد والأرصدة لدى بنوك مركزية لا يتضمن الاحتياطي النقدي الإلزامي.

١٩ معاملات مع أطراف ذات علاقة

تدخل المجموعة في معاملات وترتيبات واتفاقيات يكون أطرافها أعضاء مجلس الإدارة والشركات التي يرتبطون بها في سياق الأعمال العادية، وتكون هذه العمليات على أساس أسعار الفوائد والعمولات التجارية السائدة. يوضح الجدول التالي الأرصدة والمعاملات التي تمت مع أطراف ذات علاقة كما في نهاية الفترة المالية كالتالي:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
١,٣٥٠,٨٩٥	١,٢٧٠,٥٦١	٢,٧٢٤,٨٧٦	بنود بيان المركز المالي
٤١٤,١٣٧	٣٧٨,٣٣٧	٣٧٤,١٨٦	- قروض وسلف وأنشطة تمويل
٧٥٤,٢٦٢	٨٧٩,٣٦٣	٩٧٧,٢٩٩	- ودائع
٨,٣٠٥	٨,٣٠٥	٨,٣٠٥	- مطلوبات محتملة والتزامات أخرى
			- موجودات أخرى

للسنة أشهر المنتهية في		للثلاثة أشهر المنتهية في		
٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
١٩,٨٥٥	٢٣,٤٦١	٩,٩٩٧	١١,٧٠٧	بنود بيان الدخل والمصروفات
٥,١٠٧	٦,٤٠١	١,٩٣٢	٢,٨١٠	- إيرادات فوائد ورسوم
				- مصاريف فوائد ورسوم وعمولات
١٥,٤٧٨	١٨,٢٢٢	٨,٠٥٦	٨,٧٩٢	مكافآت أعضاء مجلس الإدارة
١,٥٩٣	١,٠٢٣	٦٦٢	٣٩٤	- رواتب ومنافع أخرى
<u>١٧,٠٧١</u>	<u>١٩,٢٤٥</u>	<u>٨,٧١٨</u>	<u>٩,١٨٦</u>	- مكافأة نهاية الخدمة وصندوق التقاعد

٢٠ كفاية رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مقنة	٣٠ يونيو ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	
٨,٢٤٧,٩٢٣	٨,٢٦٣,٨٣٢	٩,٦٧٢,٦٦٠	رأس المال العادي من الشريحة الأولى
٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	رأس مال إضافي من الشريحة الأولى
١٢٦,٥٢٢	٢٧٧,٥٦٥	١٢٥,٩٤٤	رأس مال إضافي من الشريحة الثانية
<u>١٢,٣٧٤,٤٤٥</u>	<u>١٢,٥٤١,٣٩٧</u>	<u>١٣,٧٩٨,٦٠٤</u>	إجمالي رأس المال المؤهل
٧٩,٤٧١,١٩٩	٧٧,٩٩٥,٧٥٧	٨١,١٥٧,٩١٠	موجودات ذات مخاطر مرجحة
<u>%١٥,٥٧</u>	<u>%١٦,٠٨</u>	<u>%١٧,٠٠</u>	إجمالي نسبة رأس المال

٢١ تعديل أرقام المقارنة وإعادة التصنيف

إعادة التصنيف

تمت إعادة تصنيف أرقام المقارنة عند الضرورة بحيث تظل متوافقة مع الفترة الحالية. على الرغم من ذلك، لم يكن لإعادة التصنيف تلك أي أثر على صافي الربح الموحد أو حقوق الملكية لفترة المقارنة.

تعديل أرقام المقارنة

سجل البنك مخصص انخفاض قيمة إضافي بمبلغ ٢٠,٢ ريال قطري فيما يتعلق بإحدى عملياته الخارجية بعد الانتهاء من البيانات المالية الموحدة للبنك للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

تم تعديل هذا في البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ بأثر رجعي في الأرباح المدورة الافتتاحية بما يتفق مع معيار المحاسبة الدولي رقم ٨ "السياسات المحاسبية، التغييرات في التقديرات والأخطاء المحاسبية".

تأثير التغييرات

تم تعديل أرقام المقارنة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٦ وفقاً لمتطلبات معيار المحاسبة الدولي رقم ٨ "السياسات المحاسبية، التغييرات في التقديرات والأخطاء المحاسبية"، وتم بيان التأثيرات المترتبة على ذلك أدناه:

أثر التعديل	بعد التعديل	كما وردت سابقاً	
(٢٠,١٨١)	٥٥,٤٠٣,٤٠٤	٥٥,٤٢٣,٥٨٥	قروض وسلف لعملاء - ٣٠ يونيو ٢٠١٦
(٢٠,١٨١)	١,٢٨٣,٩٤٦	١,٣٠٤,١٢٧	أرباح مدورة - ١ يناير ٢٠١٦
(٢٠,١٨١)	١,١٦٧,٢٢٥	١,١٨٧,٤٠٦	أرباح مدورة - ٣٠ يونيو ٢٠١٦